

PAGINA / PAGE SEITE / SIDE	ÍNDICE / INDICE / INDEX
1	FRONT PAGE - PORTADA - PAGE DE GARDE - TITELSEITE - PRIMA PAGINA
2	WITHOUT CONTROL - SIN CONTROL - SANS CONTRÔLE - OHNE KONTROLLE - SENZA CONTROLLO
3	WITHOUT CONTROL - SIN CONTROL - SANS CONTRÔLE - OHNE KONTROLLE - SENZA CONTROLLO
4	LEGEND - LEYENDA - LÉGENDE - LEGENDE - LEGGENDA
5	IMPLANTATION - IMPLANTACIÓN - IMPIANTO

RANGE RANGO GAMME REICHWEITE ALLINEARE	42NX	SIZE & COIL TAMAÑO & BOBINA TAILLE & BOBINE GRÖSSE & SPULE DIMENSIONE & BOBINA	4 2 _ H
CONTROL CONTROL CONTRÔLE STEUERUNG CONTROLLO	BARE WIRE WITHOUT PLASTIC COVER HILO SUELTO SIN CUBIERTA DE PLÁSTICO FIL NU SANS COUVERCLE EN PLASTIQUE BLANKER DRAHT OHNE KUNSTSTOFFABDECKUNG FILO NUDO SENZA COPERTURA IN PLASTICA		
ELECTRICAL PROTECTION PROTECCIÓN ELÉCTRICA PROTECTION ÉLECTRIQUE ELEKTRISCHER SCHUTZ PROTEZIONE ELETTRICA	N/A		
ACTUATOR ACTUADOR ACTIONNEUR AKTUATOR ATTUATORE	1 x 230V 3 P		
ELECTRICAL HEATER RESISTENCIA ELÉCTRICA CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE ELEKTRISCHE HEIZUNG RISCALDATORE ELETTRICO	ELECTRICAL HEATER - 500W RESISTENCIA ELÉCTRICA - 500W CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE - 500W ELEKTRISCHE HEIZUNG - 500W RISCALDATORE ELETTRICO - 500W		
CONDENSATE PUMP BOMBA DE CONDENSADOS POMPE À CONDENSAT KONDENSATPUMPE POMPA CONDENSA	WITH CONDENSATE PUMP CON BOMBA DE CONDENSADOS AVEC POMPE À CONDENSAT MIT KONDENSATPUMPE CON POMPA PER CONDENSA		
FRESH AIR DAMPER COMPUERTA AIRE NUEVO COMPUERTA D'AIR FRAIS FRISCHLUFTDÄMPFER SERRANDA ARIA FRESCA	N/A		
SENSOR SENSOR SONDE SENSOR SENSORE	N/A		

A.1	DETAILS. FORMAT UPDATING	20/08/2024	M.MONTIJANO		00814
A.0	CREATION	06/02/2024	M.MONTIJANO	Y.CAMARA	
INDEX	MODIFICATION	DATE	DESIGNED	CHECKED	NPCA

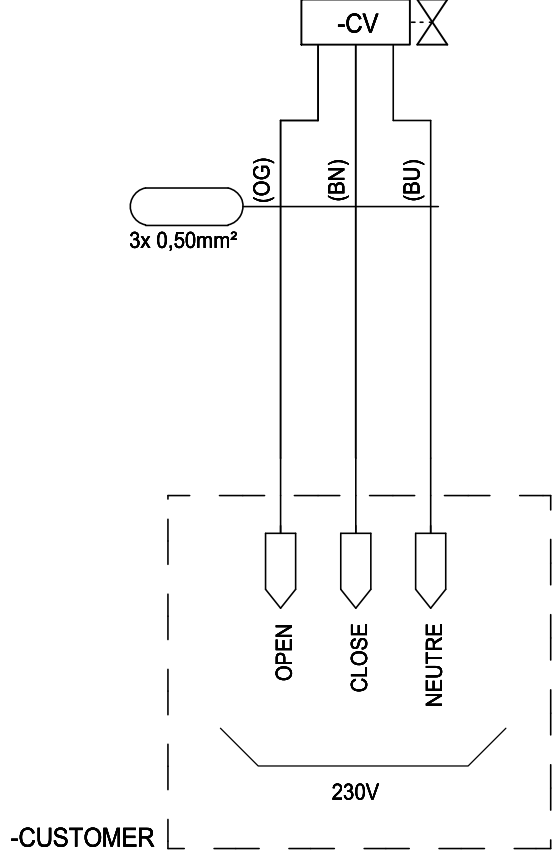
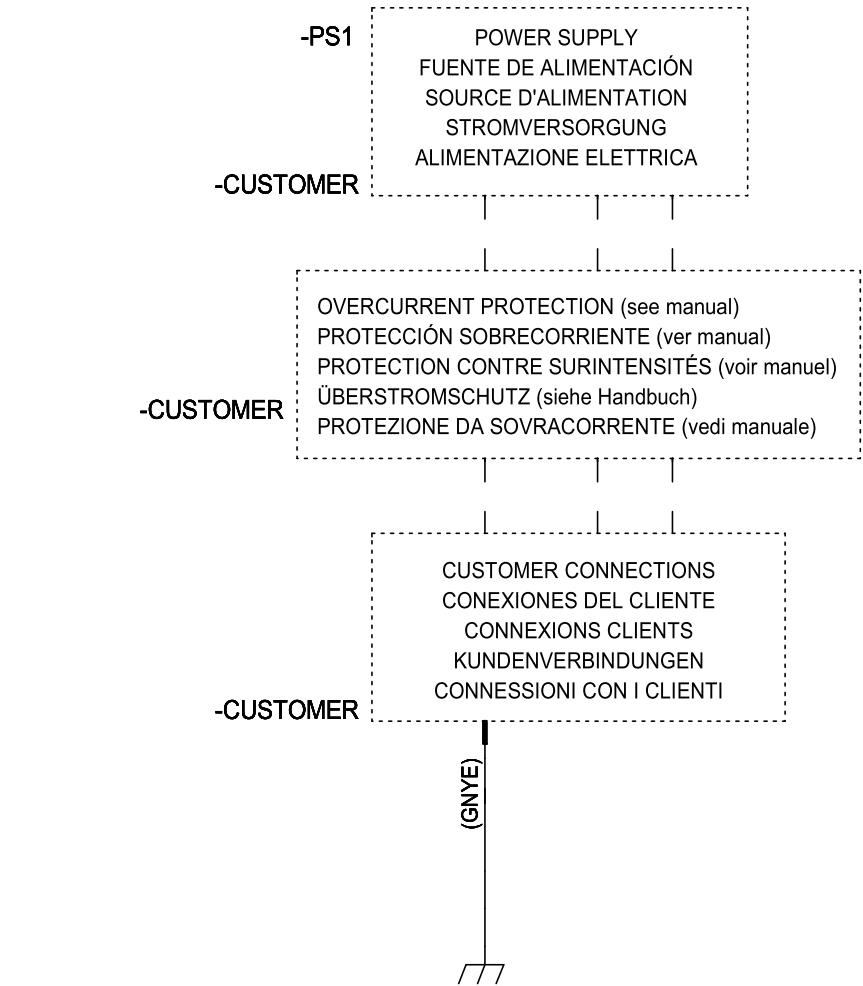
	CREATED: M.MONTIJANO
	CHECKED:
	VOLTAGE: 230V / 1~ / 50Hz
	WO:

--

CARRIER Route de Thil 01120 Montluel - FRANCE

DOCUMENT N° : 4 2 N X 4 2 H A H 0 0 C 0 0 P 0 A 1	1 / 4
---	-------

ESTE DOCUMENTO ES DE NUESTRA PROPIEDAD. ES DIFUNDIDO A TITULO CONFIDENCIAL.
NO DEBE SER REPRODUCIDO NI COMUNICADO A TERCEROS SIN NUESTRA AUTORIZACION POR ESCRITO



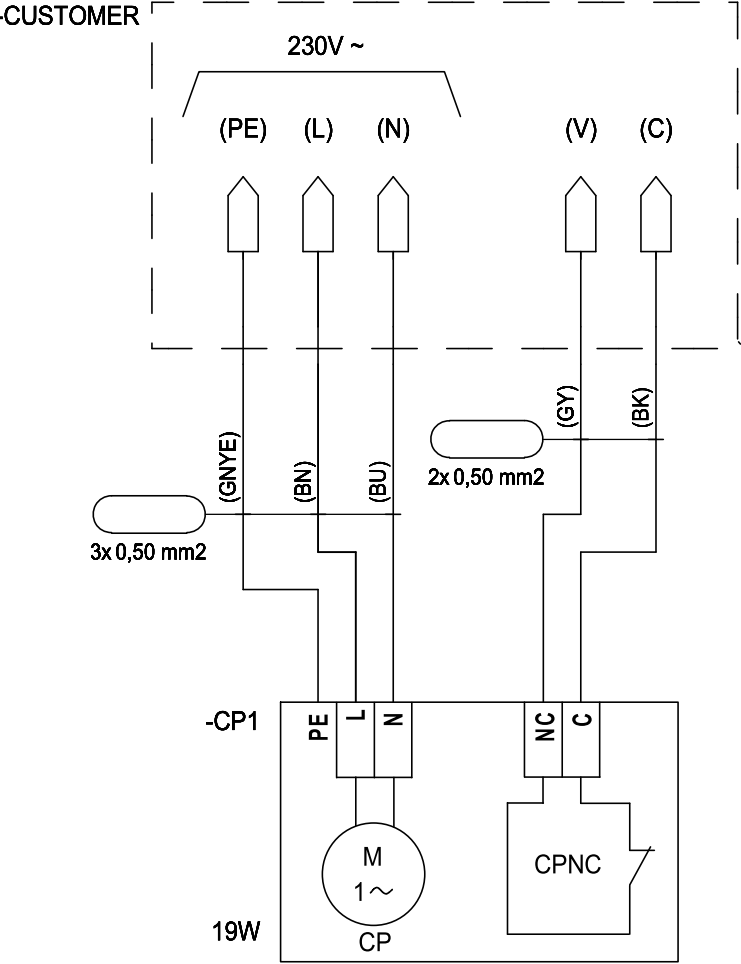
Factory connection.
Conexión de fábrica.
Connexion d'usine.
Werksanschluss.
Collegamento di fabbrica.

Customer connection. To consult installation manual.
Conexión del cliente. Consultar manual de instalación.
Connexion client. Consultez le manuel d'installation.
Verbindung des Kunden. Konsultieren Sie die Installationsanleitung.
ConneSSIONe del cliente. Consultare il manuale di installazione.

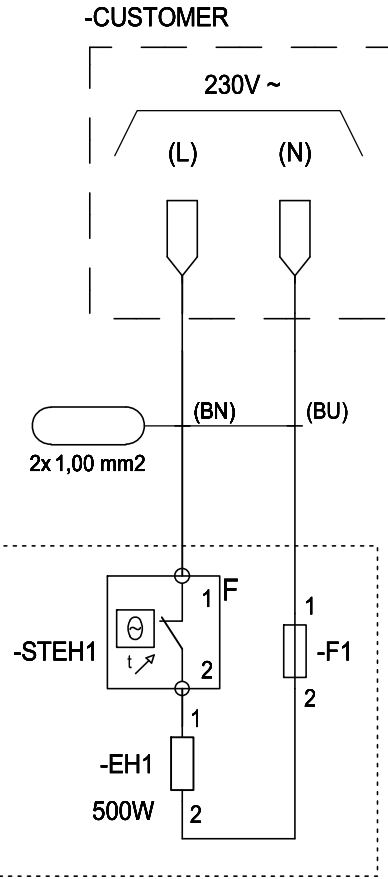
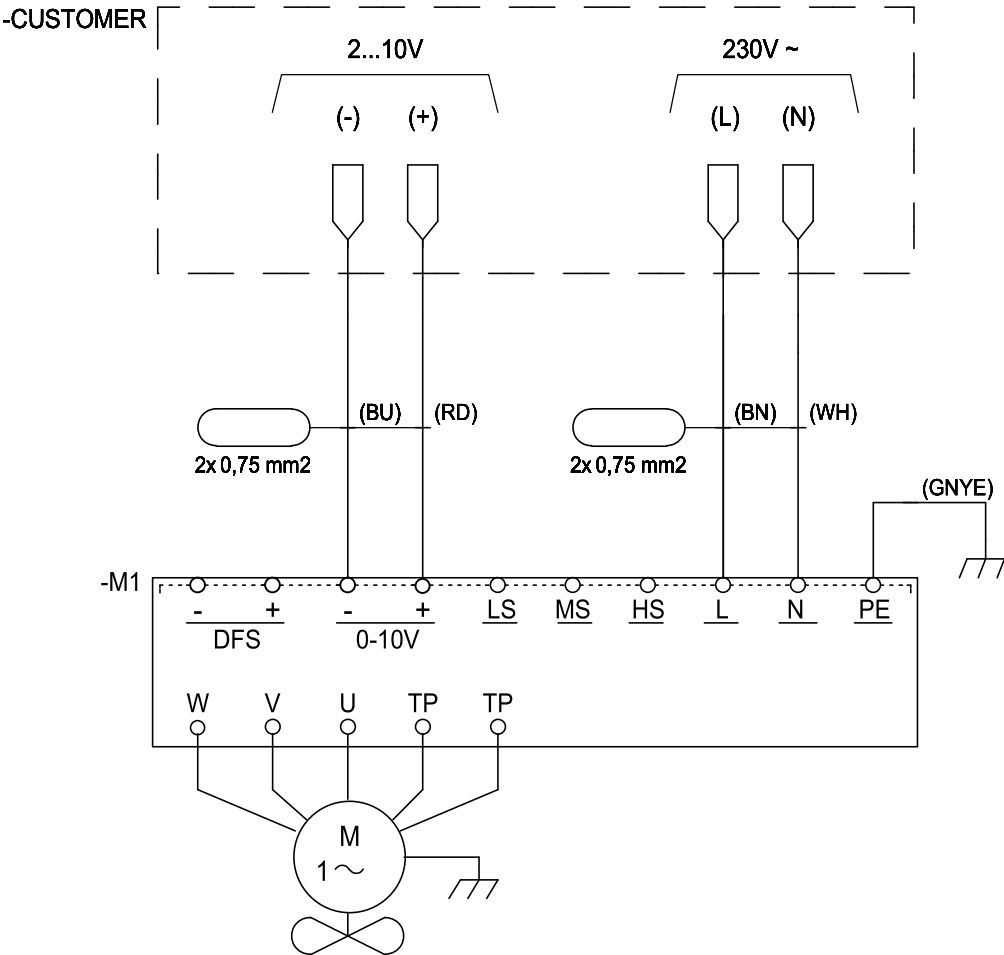
BK	BLACK	NEGRO	NOIR	SCHWARZ	NERO
BN	BROWN	MARRON	BRUN	BRAUN	MARRONE
GN	GREEN	VERDE	VERT	GRÜN	VERDE
BU	BLUE	AZUL	BLEU	BLAU	BLU
GY	GREY	GRIS	GRIS	GRAU	GRIGIO
GN / YE	GREEN YELLOW	VERDE AMARILLO	VERT JAUNE	GRÜN GELB	VERDE GIALLA
VT	VIOLET	VIOLETA	VIOLETTE	VIOLETT	VIOLA
WH	WHITE	BLANCO	BLANC	WEISS	BIANCO
RD	RED	ROJO	ROUGE	ROT	ROSSO
OG	ORANGE	NARANJA	AMBER	ORANGE	ARANCIA
YE	YELLOW	AMARILLO	JAUNE	GELB	GIALLA

=

+ SIN CONTROL - SANS CONTRÔLE - WITHOUT CONTROL - OHNE KONTROLLE - SENZA CONTROLLO



ELECTRICAL SUPPLY :			FOURNITURE ÉLECTRIQUE :		
BROWN - LINE 230 Vac 50/60Hz			MARRON - LIGNE 230 Vac 50 / 60Hz		
BLUE - NEUTRAL 230Vac 50/60Hz			BLEU - NEUTRE 230Vac 50 / 60Hz		
GREEN / YELLOW - GROUND			VERT / JAUNE - TERRE		
ALARM CONTACT NC:			ALARME CONTACT NC:		
BLACK & GREY - 250V/5A MAXI			NOIR ET GRIS - 250V / 5A MAXI		
(REVERSIBLE CONTACT NC)			(NC CONTACT RÉVERSIBLE)		
SUMINISTRO ELÉCTRICO :			STROMVERSORGUNG :		
MARRÓN - LINEA 230 Vac 50 / 60Hz			BRAUN - LINE 230 Vac 50/60Hz		
AZUL - NEUTRAL 230Vac 50 / 60Hz			BLAU – NEUTRAL 230 VAC 50/60 Hz		
VERDE / AMARILLO - TIERRA			GRÜN / GELB - ERDE		
ALARMA DE CONTACTO NC:			ALARMKONTAKT NC:		
NEGRO Y GRIS - 250V / 5A MAXI			SCHWARZ & GRAU – 250 V/5 A MAXI		
(CONTACTO REVERSIBLE NC)			(UMKEHRBARER KONTAKT NC)		
			FORNITURA ELETTRICA :		
			MARRONE - LINEA 230Vac 50/60Hz		
			BLU - NEUTRO 230Vac 50/60Hz		
			VERDE/GIALLO - TERRA		
			CONTATTO ALLARME NC:		
			NERO E GRIGIO - 250V/5A MAXI		
			(CONTATTO REVERSIBILE NC)		



Factory connection.
Conexión de fábrica.
Connexion d'usine.
Werksanschluss.
Collegamento di fabbrica.

Customer connection. To consult installation manual.
Conexión del cliente. Consultar manual de instalación.
Connexion client. Consultez le manuel d'installation.
Verbindung des Kunden. Konsultieren Sie die Installationsanleitung.
Connessione del cliente. Consultare il manuale di installazione.

BK	BLACK	NEGRO	NOIR	SCHWARZ	NERO
BN	BROWN	MARRON	BRUN	BRAUN	MARRONE
GN	GREEN	VERDE	VERT	GRÜN	VERDE
BU	BLUE	AZUL	BLEU	BLAU	BLU
GY	GREY	GRIS	GRIS	GRAU	GRIGIO
GN / YE	GREEN YELLOW	VERDE AMARILLO	VERT JAUNE	GRÜN GELB	VERDE GIALLA
VT	VIOLET	VIOLETA	VIOLETTE	VIOLETT	VIOLA
WH	WHITE	BLANCO	BLANC	WEISS	BIANCO
RD	RED	ROJO	ROUGE	ROT	ROSSO
OG	ORANGE	NARANJA	AMBER	ORANGE	ARANCIA
YE	YELLOW	AMARILLO	JAUNE	GELB	GIALLA

=

+ SIN CONTROL - SANS CONTRÔLE - WITHOUT CONTROL - OHNE KONTROLLE - SENZA CONTROLLO

ENGLISH		ESPAÑOL		FRANÇAIS		DEUTSCH		ITALIANO	
-PS1	POWER SUPPLY	-PS1	FUENTE DE ALIMENTACIÓN	-PS1	SOURCE DE COURANT	-PS1	STROMVERSORGUNG	-PS1	ALIMENTAZIONE ELETTRICA
-CUSTOMER	CUSTOMER CONTROL / THERMOSTAT	-CUSTOMER	CONTROL CLIENTE / TERMOSTATO	-CUSTOMER	CONTRÔLE CLIENT / THERMOSTAT	-CUSTOMER	KUNDENSTEUERUNG / THERMOSTAT	-CUSTOMER	CONTROLLO CLIENTE/TERMOSTATO
-O1	CUSTOMER PROTECTION	-O1	PROTECCIÓN DEL CLIENTE	-O1	PROTECTION DU CLIENT	-O1	KUNDENSCHUTZ	-O1	TUTELA DEL CLIENTE
-CV1	COLD WATER VALVE ACTUATOR	-CV1	ACTUADOR VÁLVULA DE AGUA FRÍA	-CV1	ACTIONNEUR DE LA VANNE D'EAU FROIDE	-CV1	KALTWASSERVENTILSTELLANTRIEB	-CV1	ATTUATORE VALVOLA ACQUA FREDDA
-CP1	CONDENSATE PUMP	-CP1	BOMBA DE CONDENSADOS	-CP1	POMPE À CONDENSAT	-CP1	KONDENSATPUMPE	-CP1	POMPA CONDENSA
-EH1	ELECTRICAL HEATER 1	-EH1	RESISTENCIA ELÉCTRICA 1	-EH1	CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE 1	-EH1	ELEKTRISCHE HEIZUNG 1	-EH1	RISCALDATORE ELETTRICO 1
-STEH1	HEATER THERMISTOR 1	-STEH1	TERMISTOR DE LA RESISTENCIA 1	-STEH1	THERMISTANCE DE CHAUFFAGE 1	-STEH1	HEIZUNGSTHERMISTOR 1	-STEH1	TERMISTORE RISCALDATORE 1
-M1	LOW CONSUMPTION EC MOTOR	-M1	MOTOR DE BAJO CONSUMO EC	-M1	MOTEUR EC BASSE CONSOMMATION	-M1	EC-MOTOR MIT GERINGEM VERBRAUCH	-M1	MOTORE EC A BASSO CONSUMO
-EMC	EMC FILTER	-EMC	FILTRO EMC	-EMC	FILTRE CEM	-EMC	EMV-FILTER	-EMC	FILTRO EMC

=
+ SIN CONTROL - SANS CONTRÔLE - WITHOUT CONTROL - OHNE KONTROLLE - SENZA CONTROLLO

Техника для климата

Доставляем оборудование по всей России от 3 дней транспортными компаниями. Реализуем проекты в десятках регионов — от Калининграда до Владивостока.

9600+

объектов и поставок

от 1 дня

отгрузки в транспортную компанию

Технические данные файла

Документ: Схема Carrier 42NX, канальные фанкойлы: электрическая схема 42NX42HАH00C00P0A1, 10.2024

Идентификатор библиотеки: LIB-004451

Исходный файл: carrier-42nx42hah00c00p0a1-10-2024-shema.pdf

SHA-256 оригинала: 3fba21aa3a1f475d65f982cd0ea03085aa499cabbbafc23cfec92ff943f0af90

Постоянная ссылка: <https://iclim.ru/library/carrier-42nx42hah00c00p0a1-10-2024-shema.pdf>

Копия сформирована: 03.10.2026 14:27 UTC